

Переводил и редактировал Капитан Глум! То ли еще будет!

Пять дней до фестиваля столетия.

Алина шла по густым, пышным лесам подземелья класса С, известного как Вечная роща. Обычно подземелья определяются как сооружения, построенные и впоследствии заброшенные Предками. Однако Вечная роща была особенным подземельем, потому что выглядела как обычный лес.

Это место называли подземельем из-за эфира, вещества, которое встречается только в подземельях. Монстры, которых привлекает эфир, начали заселять лес, хотя они не были очень сильными. В этом подземелье был только один этаж и не было комнаты босса. Обычно в подземельях на каждом этаже есть такая комната, где эфир наиболее сконцентрирован. Однако в Вечной роще такой комнаты не было из-за отсутствия стен, в которых эфир мог бы застаиваться.

Это делало Вечную рощу ценным учебным полигоном для начинающих искателей приключений, потому что здесь не было опасности столкнуться с сильными монстрами. Кроме того, близость к Ифуру и возможность вернуться в город в экстренной ситуации без необходимости использовать Хрустальные Врата делали это место ещё более привлекательным.

Джейд, сопровождавший Алину, пробормотал:

— Я удивлён, что ты воспользовалась своим драгоценным оплачиваемым отпуском, чтобы приехать сюда. Ты серьёзно относишься к этому, не так ли?

Алина ответила:

— Конечно, я полна решимости уничтожить этого распространителя слухов.

Они пробирались сквозь деревья.

— Предательница! - так сказала Лейла и горько заплакала, когда узнала, что Алина берет день отпуска.

Но Алина должна была проиграть битву, чтобы выиграть войну, потому что иначе их ситуация никогда не разрешится. Нужно было чем-то пожертвовать.

— Если наш преступник — тот же человек, который подстрекал Руфуса, я хочу допросить его. Пожалуйста, не убивай его, - попросил Джейд.

Он не был уверен, что Алина сможет сдержаться, но она заверила его, что сделает всё, что в её силах.

Оглядев лес, Алина спросила:

— Ты уверен, что наш парень здесь? А не в пабе или ещё где-нибудь?

Высокие деревья беспорядочно поднимались из лесного ложа. Ветви и листья переплетались, образуя естественный потолок, который закрывал солнечный свет. Несмотря на то, что был

полдень, в лесу царил полумрак, воздух был холодным, а корни, торчащие из твёрдой земли, затрудняли ходьбу.

— Сюда приходит много искателей приключений. Неплохое место для распространения информации. Кроме того, искатели приключений в пабах обычно слишком пьяны, чтобы поддерживать приличную беседу, — объяснил Джейд.

Алина была не в своём обычном плаще Палача. Сегодня на ней была свободная мантия белого мага с капюшоном, закрывающим лицо, и несвойственный посох в руках. Она одёргивала подол мантии с недовольным видом.

Лоу был облачён в лёгкие доспехи, на поясе у него висел длинный меч, а Рурури несла на спине большой щит, имитируя танка. Хотя больше казалось, что это он несёт ее.

— Рурури, твой щит больше тебя. Со спины ты похожа на щит с ножками.

— Пфф, я всё время думал об этом. Щит на ногах, шатающийся по лесу — это потрясающе! — расхохотался Лоу.

— Лоу, я запомню это! — воскликнула Рурури расстроенным голосом, и было слышно, как она скрежещет зубами.

— Что ещё более важно, мысль о том, что Алина будет отвечать за исцеление, ужасает... — сказал Джейд.

— Что это ты пытаешься сказать? — поинтересовалась Алина, бросив на Джейда злобный взгляд.

— Эээ, согласно докладу команды разведки, наш подозреваемый нацелен на новичков-авантюристов, — поспешно объяснил Джейд.

— Было бы неплохо, если бы они не поняли, что мы — Клинки. Это не просто маскарад, это маскировка.

— И всё же это снаряжение вызывает некоторую ностальгию, не так ли? — рассмеялся Лоу, глядя на свои дешёвые лёгкие доспехи. Снаряжение каждого участника было куплено на рынке по бросовой цене.

— Это напоминает мне о том времени, когда я был ещё новичком. В те дни такого простого снаряжения было достаточно, чтобы сделать меня счастливым. Это заставляло меня чувствовать, что я действительно стал авантюристом. Ты согласна, щитовой гоблин? — спросил Лоу.

— Грррр...! — снова стиснула зубы Рурури, но не смогла найти слов, чтобы возразить, и раздражённо отвернулась — вероятно, чтобы скрыть своё лицо за щитом. — Новичок... — донёсся из-за щита шёпот. — Да.

Возможно, она устала, но её голос звучал вяло.